

**SE-Stockholm: refuse and waste related services**  
**OJ S 63/2012 30/03/2012**  
**Contract notice**  
**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Trafikkontoret avd. Avfall  
Postal address: Box 8311  
Town: Stockholm  
Postal code: SE-104 20  
Country: Sweden  
For the attention of: Jonas Selander Lyckeberg  
E-mail: [jonas.selander-lyckeberg@stockholm.se](mailto:jonas.selander-lyckeberg@stockholm.se)  
Telephone: +46 850846552

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Visma Opic AB  
Postal address: Box 396  
Town: Linköping  
Postal code: SE-581 04  
Country: Sweden  
For the attention of: Beställning  
E-mail: [request@opic.com](mailto:request@opic.com)  
Fax: +46 134747560  
Internet address: <http://www.opic.com/notice.asp?req=divkzxs>

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services  
Environment

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Drift och transport Bromma återvinningscentral.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

## Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: Stockholm.

ÅVC Bromma är en mottagningspunkt för hushållens grovavfall, farliga avfall, visst producentansvarsmaterial och byggavfall samt material till återbruk. ÅVC Bromma är belägen på Stockholms stads mark adress Linta gårdsväg 16, 168 74 Bromma, ytan är ca 10 500 m<sup>2</sup>. Under 2011 hanterades ca 18 000 ton avfall och ca 320 000 kunder besökte anläggningen.

NUTS code SE110 Stockholms län

### **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

### **II.1.4. Information about framework agreement**

### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

I uppdraget ingår följande:

— drift av ÅVC Bromma, vilket innefattar att entreprenören bl.a. bemannar tar emot och informerar kunder, tar emot avfall, håller i skötsel och visst underhåll av anläggningen, rapportering samt beställning och samordning av borttransporter av inlämnat material,  
— transport av containrar för vissa fraktioner från ÅVC Bromma till av Beställaren anvisad mottagningsanläggning, inklusive rangering av behållare, lastsäkring, lastning, invägning, lossning och återtransport av tom container. Rangering av behållare för samtliga fraktioner inom ÅVC.

Hålla med viss utrustning.

Anbud ska omfatta ovanstående punkter.

### **II.1.6. CPV code(s)**

90500000 Refuse and waste related services, 90510000 Refuse disposal and treatment, 90512000 Refuse transport services

### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

### **II.2.2. Information about options**

Options: no

### **II.2.3. Information about renewals**

## **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 1.2.2013. Completion 31.1.2015

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Enligt förfrågningsunderlaget.

Minimum level(s) of standards possibly required: Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Enligt förfrågningsunderlaget.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Enligt förfrågningsunderlaget.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

## **III.3. Conditions specific to services contracts**

### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

**IV.3. Administrative information**

**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

Dnr: T2012-006-01517

**IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

**IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Payable documents: no

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

7.5.2012

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Swedish.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 30.9.2012

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 9.5.2012

Place:

Tekniska nämndhuset, Flemmingatan 4.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: På begäran av anbudsgivare får en från handelskammaren utsedd person närvara. Kostnaden för detta ska betalas av den som framställer begäran.

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

**VI.3. Additional information**

Visma Opic-annons: <http://www.opic.com/notice.asp?req=divkzxsln>.

Den upphandlande enheten bekostar beställning av första omgången papperskopior. Anbudsgivaren bekostar övriga kopior.

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

27.3.2012